

Končno poročilo pooblaščenca za zaslišanje ⁽¹⁾**Hutchison 3G UK / Telefónica Ireland****(M.6992)**

(2014/C 264/03)

Uvod

1. Komisija je 1. oktobra 2013 prejela priglasitev predlagane koncentracije v skladu s členom 4 Uredbe o združitvah ⁽²⁾, s katero družba Hutchison 3G UK Holdings Limited, ki je pod nadzorom družbe Hutchison Whampoa Limited (v nadaljnjem besedilu skupaj imenovana: priglasitelj), z nakupom delnic (v nadaljnjem besedilu: predlagana transakcija) pridobi nadzor nad celotno družbo Telefónica Ireland Limited (v nadaljnjem besedilu: družba O₂) v smislu člena 3(1)(b) Uredbe o združitvah. Priglasitelj in družba O₂ se v nadaljnjem besedilu skupaj imenujeta stranki.
2. Komisija je 6. novembra 2013 začela postopek na podlagi člena 6(1)(c) Uredbe o združitvah. Priglasitelj je 20. novembra 2013 predložil pisne pripombe in jih 29. novembra 2013 dopolnil s predložitvijo informacij o povečanju učinkovitosti.

Obvestilo o nasprotovanju

3. Komisija je 30. januarja 2014 sprejela obvestilo o nasprotovanju, v katerem je navedla predhodno mnenje, da bi predlagana transakcija bistveno ovirala učinkovito konkurenco na znatnem delu notranjega trga v smislu člena 2 Uredbe o združitvah.
4. Stranki in družba Telefónica S.A., ki je končna matična družba družbe O₂, so imele možnost odgovoriti na obvestilo o nasprotovanju do 13. februarja 2014. GD za konkurenco je podaljšal rok za odgovor na obvestilo o nasprotovanju, priglasitelj pa je nanj odgovoril 18. februarja 2014. Priglasitelj je v svojem odgovoru zahteval možnost, da svoje trditve pojasni na formalnem ustnem zaslišanju.

Dostop do spisa

5. Priglasitelj je dostop do spisa prek CD-ROM-a dobil 31. januarja 2014, zatem pa 6. in 21. februarja 2014, 28. in 31. marca 2014 ter 16. maja 2014.
6. Priglasitelj je 4. februarja 2014 GD za konkurenco predložil zahtevo za nadaljnji dostop do spisa, ki jo je 6. februarja 2014 razširil na dodatne dokumente. GD za konkurenco je učinkovito obravnaval to zahtevo in priglasitelju odobril nadaljnji dostop do večine zahtevanih dokumentov.
7. Od strank nisem prejel pritožb glede dostopa do spisa. Zato menim, da so bile njune procesne pravice v zvezi s tem upoštewane.

Zainteresirane tretje osebe

8. Na zahtevo družb Eircom, Vodafone, Liberty Global, BT in Tesco Ireland sem dovolil, da se te družbe zaslišijo kot zainteresirane tretje osebe v obstoječih postopkih. Na zahtevo irskega ministrstva za komunikacije, energetiko in naravne vire sem dovolil, da se kot zainteresirana tretja oseba zasliši tudi to ministrstvo.
9. Vse zainteresirane tretje osebe so zahtevale možnost sodelovanja na formalnem ustnem zaslišanju. Nanj sem povabil družbe Eircom, Vodafone, Liberty Global, BT in Tesco Ireland, da bi izrazile svoja mnenja. K sodelovanju na formalnem ustnem zaslišanju sem kot pristojna organa Irske v skladu s členom 15(3) Izvedbene uredbe ⁽³⁾ povabil tudi irsko ministrstvo za komunikacije, energetiko in naravne vire ter irsko komisijo za regulacijo komunikacij.

⁽¹⁾ V skladu s členoma 16 in 17 Sklepa predsednika Evropske komisije 2011/695/EU z dne 13. oktobra 2011 o funkciji in mandatu pooblaščenca za zaslišanje v nekaterih postopkih o konkurenci (v nadaljnjem besedilu: Sklep 2011/695/EU) (UL L 275, 20.10.2011, str. 29).

⁽²⁾ Uredba Sveta (ES) št. 139/2004 z dne 20. januarja 2004 o nadzoru koncentracij podjetij (v nadaljnjem besedilu: Uredba o združitvah) (UL L 24, 29.1.2004, str. 1).

⁽³⁾ Uredba Komisije (ES) št. 802/2004 o izvajanju Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 o nadzoru koncentracij podjetij („Izvedbena uredba“) (UL L 133, 30.4.2004, str. 1).

Ustno zaslišanje

10. Formalno ustno zaslišanje je potekalo 25. februarja 2014. Priglasitelj in družba O₂ sta zahtevala zaprto sejo za dele njihovih predstavitev, kar jima je bilo odobreno. Priglasitelj in družba O₂ sta se strinjala, da so na njihovih zaprtih sejah prisotni zunanji svetovalci druge stranke.

Dopis o novih dejstvih

11. Komisija je z dopisom o novih dejstvih 19. marca 2014 obvestila priglasitelja o dodatnih dokazilih, opredeljenih po sprejetju obvestila o nasprotovanju, ki so podprla predhodne sklepe iz obvestila o nasprotovanju in na katerih bi lahko temeljila končna odločitev. Priglasitelj je na dopis o novih dejstvih odgovoril 30. marca in 1. aprila 2014.

Popravni ukrepi

12. Za odpravo pomislekov glede konkurence, ki jih je Komisija izrazila v obvestilu o nasprotovanju, je priglasitelj 3. marca 2014 posredoval prvi sklop zavez ter 17. in 19. marca 2014 revidirana sklopa zavez, glede katerih je Komisija 19. marca 2014 opravila tržno analizo. Priglasitelj je 8. aprila 2014 predložil revidirano zavezo, glede katere je Komisija opravila tržno analizo isti dan. Priglasitelj je končni sklop zavez predložil 6. maja 2014.

Sklepne ugotovitve

13. V skladu s členom 16 Sklepa 2011/695/EU sem proučil, ali osnutek sklepa obravnava samo ugovore, v zvezi s katerimi sta imeli stranki v postopku priložnost izraziti svoja stališča, in ugotovil sem, da to drži.
14. Na splošno ugotavljam, da sta obe stranki v tej zadevi lahko učinkovito uveljavljali svoje procesne pravice.

V Bruslju, 23. maja 2014

Wouter WILS
